



## *Ministero del Lavoro e delle Politiche Sociali*

**DIREZIONE GENERALE DELLA TUTELA DELLE CONDIZIONI DI LAVORO – DIVISIONE VII**  
VIA FORNOVO, 8 – 00192 ROMA  
FAX 06.46834023

### COMUNICATO

In data 09 febbraio 2011 presso il Ministero del Lavoro e delle Politiche Sociali, alla presenza della dott.ssa Fabiana Natale, si è tenuto l'incontro per lo svolgimento della procedura di conciliazione di cui alla legge n. 146/1990, come modificata dalla legge n. 83/2000, su richiesta delle OO.SS. nazionali FILT CGIL, FIT CISL, UILT UIL, UGL A.F. SALPAS ORSA e FAST FERROVIE, che hanno proclamato lo stato di agitazione dei lavoratori della SERVIRAIL ITALIA SRL/NEWREST VAGONS-LITS, a fronte delle contestazioni disciplinari emesse dall'Azienda per la mancata effettuazione della scorta ridotta sulle vetture, introdotta a seguito della sottoscrizione di accordi di riorganizzazione del lavoro, stipulati in occasione dell'ultimo cambio di appalto e successivamente disdettagli da parte sindacale, a seguito dell'avvio da parte aziendale di una nuova procedura di mobilità, avviata il 23.12.10.

Sono presenti:

- Per la SERVIRAIL ITALIA SRL, Claudio Renzetti, Abramo De Angelis e Giampiero Dionisi;
- per la FILT CGIL Naz.le, Chiara Grillo e Maria Ippolito;
- per la FIT CISL Naz.le, Bruno Mancinelli;
- per la UILT UIL Naz.le, Franco Fraumeni;
- per la UGL A.F. Naz.le, Roberto Donadio e Marco Tarantini;
- per la SALPAS ORSA Naz.le, Claudio Fiorenza, Giovanni Ziccardi e Gennaro Ziccardi;
- per FAST FERROVIE Naz.le, Carlo Nevi.

In esito al confronto, dopo ampia ed approfondita discussione, le Parti rilasciano le proprie dichiarazioni conclusive, che si allegano al presente verbale.

Il Ministero del Lavoro e delle Politiche Sociali, nel prendere atto delle citate dichiarazioni e, pertanto, dell'impossibilità di addivenire ad una soluzione concordata, dichiara formalmente esperita e conclusa con esito negativo la procedura di cui alla legge 83/2000.

## DICHIARAZIONE SINDACALE

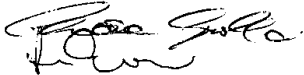
Le OO.SS. preso atto delle opzioni formulate dalla rappresentante del Ministero si sono rese disponibili a sospendere temporaneamente lo stato di agitazione impegnandosi quindi a non dichiarare la prima azione di sciopero, a fronte di un impegno dell'Azienda al ritiro dei provvedimenti disciplinari.

Considerato il netto rifiuto da parte aziendale le OO.SS. hanno formulato un'ulteriore proposta, richiedendo la sospensione temporanea degli effetti dei provvedimenti disciplinari, impegnandosi nel frattempo a richiedere un incontro congiunto con la committente Trenitalia per risolvere l'attuale vertenza, richiedendo nel contempo il congelamento delle penali inflitte dalla stessa alla società Servirail per la mancata effettuazione di parte del servizio.

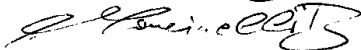
Le OO.SS. pertanto registrando l'indisponibilità aziendale ad accogliere le diverse possibilità di mediazione proposte si riservano di attuare tutte le azioni previste dalla procedura.

Roma, 09 febbraio 2011

FILT CGIL



FIT - CISL



FAST FERROVIE



UIL TRASPORTI

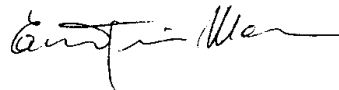


UILTRASPORTI

SALPASIORSA



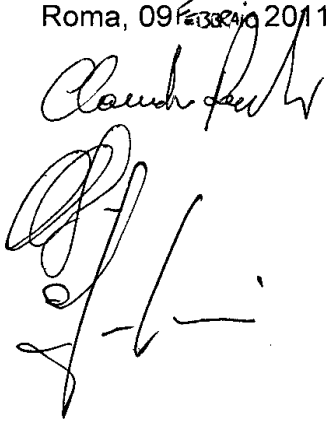
SALPAS-ORSA



## DICHIARAZIONE AZIENDALE

L'Azienda si dichiara disponibile a congelare/ritirare i provvedimenti disciplinari solo a fronte del rispetto degli accordi stabiliti nel mese di aprile 2010 nella loro interezza (organizzazione di bordo, orari di lavoro, fuori servizio, etc), che fanno parte integrante dell'accordo di solidarietà ancora in essere e a mantenere il rispetto dello stesso accordo, sino alla sua naturale scadenza al 30 aprile 2011.

Roma, 09 maggio 2011

Two handwritten signatures in black ink. The top signature is written in a cursive style and appears to be 'Claudio...'. The bottom signature is also cursive and appears to be 'F. L.'.